Index

A
Academic literacy, 152, 171, 410
Academic socialization, 156
Accelerated basic education program, 406
Achievement gap between black and white students, 383
Action research, 155, 241, 372
Activity theory, 156
Actor-Network Theory (ANT), 275
Adinkra symbols, 355
Adlam script, 356
Adult basic education policy, 371
Adult education, 32
Adult education programs, 9
Adult literacy, 236, 247, 248
and family literacy programmes, 420
Affordances, 6, 7
African American English (AAE), 381, 385
African American Vernacular English (AAVE), 183
African digital literacy, 358–360
African linguistic landscapes, 360–362
African multilingualism, 357
Afrikaans, 360
Aja, 124
Ajami, 127
Bagam script, 356
Akha, 123, 124
Alien, 237
Alitieracy, 74
Alphabetic literacy, 36
Alphabetic principle, 402
2013 American Community Survey, 329
Amharic, 123
Analfabetas funcionales, 406
Analfabetos absolutos, 406
Andean history, 343, 345, 346
Andean textiles, 341, 348
Announcement, 241
Anthropological approaches, 100–101
Anthropological method, 75
Anti-essentialism, 19, 21
Application of learning, 243
Applied linguists, 99–100
Approaches to learning, 156
Arabic script, 127
Areal classification, African language, 125
Argentina, 409
Armed forces qualifying tests, 33
Articulation, 236
Assessment scales, 8
Autonomous definition of literacy, 286
Autonomous model of literacy, 4, 5, 184, 315

B
Bagam script, 356
Bambara, 123, 355, 356
Bamun script, 128, 356
Banking education, 402
Banking model of education, 110
Basic interpersonal communicative skills (BICS), 60, 173, 214
cognitive demands and contextual support, 63
critiques, 66–68
ethnographic study, 62
L2 performance, 61
policy and practice, 65–66
psychological assessment study, 62
Biber’s factor analysis, 64
BICS. See Basic interpersonal communication skills (BICS)
Bilingualism, 138
Biliteracy, 138, 213, 215
confluence of, 134
literature on, 135
problems and difficulties, 141
work in, 137–141
Black adolescent girls, 382
Black educational policy, 370
Black English Vernacular (BEV), 380
Book flood idea, 76
Botswana, 359
Bottom-up model, 300, 303
Brazil, 411
Britain, 419
Bété, 355
Burundi, 359

C
Camel script/Zagawa Beria script, 356
Cameroonian, 356
Capitalistic based literacy, 384
Center for Advanced Studies of African Society (CASAS) research project, 122
Central body, 155
Cewa, 124
Chad, 356
Checagou, 325
Chicago, 324
Chinese in, 327
ethnic communities, 328
Indians in, 328
Child labor, 38
Children’s Early Literacy Learning Project (CELL), 372
Children’s narrative processes, 185
Chinatown, Chicago, 327
Chinese youth, 316
Christian missionaries, 128
City literacies, 421
Classroom-based practices, 117
Classroom language, 64
Classroom literacy practices, 291
Clearing house, 8
CLP, 244
CLT. See Communicative language teaching (CLT)
Code of conduct, 306
Coding, 54
Cognitive abilities, 7
Cognitive academic language proficiency (CALP), 60, 173, 214
definition, 61
development, 61
ethnographic study, 62
L2 performance, 61
psychological assessment study, 62
(see also Basic interpersonal communicative skills (BICS))
Cognitive and linguistic processes, 286
Cognitive factors, 5
Cognitive science, as interdisciplinary field, 301
Colonial administrations, 129
Colonialism, 369
Common Underlying Proficiency model, 214
Communicative competence, 171
Communicative language teaching (CLT), 171
Communities of practice, 156
Community classes, 423
Community literacy
difficulties, 264, 266
early research, 254–257
home based practices, 257–264
Project, 236, 239
scribes, 244
Computer literacy, 412
Conscientisation’ approach, 200
Contemporary globalization processes, 324
Coptic script, 355
Corporeal pedagogies, 278
Counter-literacies, 423
Counternarratives, 19, 21, 22
Creativity, 316
Criminality, 39
Critical literacy education (CLE), 274
anthropological approaches, 100–101
applied linguistic approach, 99–100
characterisation, 96
critical pedagogy, 112–113
critical social theories, 110–112
discourse analysis, 113–115
historical approaches, 98–99
problems in, 102–103
sociological approaches, 101–102
teacher education, 115–116
Critical pedagogy, 112–113
Critical thinking, 39
Côte d’Ivoire, 356, 359
Cultura escrita, 406
Cultural activities, 238
Cultural diversity, 153
Cultural identity, 316
Cultural models, 320

D
Decoding and encoding, 405
Defacto segregation, 386
Deliberate embedding, 160
Deliberative situated learning, 161
Demotic script, 355
Devanagari script, 140
The Dick and Jane series, 299
Digital literacies, 49, 188
Discrete language, 65
Diversity management, 240
Durkin’s study on young children, 183
Dyula, 356

E
East London, 419
Ebonics, 390
Ecological models of literacy, 371
Economic growth, 37
Education for all (EFA) initiative, 403
Education Reform Act, 419
Education system, 155
Efficacy, 386
Efficiency’ policy approach, 199
Egypt, 359
Egyptian hieroglyphs, 355
Elementary education, 32
Embedded learning, 160
Embodied literacies, 278
English as an additional language (EAL), 61
English for academic purposes (EAP), 172
Epistemology, 152
Eritrea, 355
Escapist reading, 76
Essayist literacy, 36
Ethnic identities, 213
Ethnographic studies of literacy programmes, 201
Ethnography, 219
Ewe, 124
Experimental micro-political practices, 164

F
Fafunwa, 124
Family literacy, 182, 252, 254, 256, 257, 261, 265
project, 372
Fang, 123
Female adult literacy rates, 199
Feminism, 84
Feminist and ideological approaches, 202
Fon, 124
Formal education, 245, 401
Foucault’s concept of power, 114
Fragmentation belt, 122
Frames of reference, 10, 316
Freedom through literacy, 383
Freirean approach, 115
Freirean literacy programmes, 200
Freirean programs, 97
Freire’s theories of consciousness, 401
Fula, 122, 356
Fulani, 122
Fulfulde, 122
Functional illiteracy, 420
Functional literacy, 74, 403
Functions of Language in the Classroom, 273
Funds of knowledge, 289

G
Gabon, 359
Gambian language, 358
Gaming, 51
Gangs, 316
Gbe, 123
Gee’s model of discourses, 114
Gender and development (GAD) approach, 200
Gender and literacy
“boy-friendly” pedagogies, studies of, 86
boys’ educational underachievement, 86
feminism, 84–85
literacy curriculum, 85, 87–91
in UK, 87
Gendered-focused literacy, 389
Gender equalities, 85
Gender inequalities, 85
Gender politics, 91
Genetic classification, African language, 125
Globalization, 7, 291
confluence of, 134
literature on, 134–135
Global language proficiency, 60
Global monitoring reports, 404
Governmentality, 292
Graffascopes, 423
Guinea, 355, 356
Gun, 124
Gur, 123

H
Habitus, 8, 10
Hallidayan functional approach, 113
Hamitic theory, 124
Happiness, 35
Hausa, 123, 356
Hidden curriculum, 160
Hieratic script, 355
Hiphop culture, 387
Home-school relationships, 259–260
Home-visiting scheme, 372
Horror stories, 79
Human dignity, 39
Human interaction, 8
Humanities, 149
Hymes’ ethnographically-oriented approach, 173
Hypertext, 154

I
Identity, 116

child’s identity, aspects of, 212
ethnic identities, 213
linguistic identity, 216
social structuralist approaches, 213
Ideology, 111

model of literacy, 4, 287–288, 315, 420
Igbo, 123, 356
literacy-illiteracy dichotomy, 403
Implicit learning, 162
In and out of school, writing, 227
Independent variable, 39
Indigenous literacy, 347, 350
Informal learning and literacy, 206, 408
Information and communication technologies (ICTs), 411
Information literacy, 412
Intentional learning, 161
Interactive compensatory models, 303
Interchangeability, 317
Interest convergence, 19, 20
Intergenerational learning, 408
Intergenerational literacy, 187
Internalisation, 162
International Telecommunications Union (ITU), 358
Intersectionality, 19, 21, 115
IsiXhosa, 360

J
Janks’ critical literacy model, 113
Jola, 358

K
Kangwane, 125
Kanuri/Kanembu, 356
Kenan model, 186
Kenya, 360
Khayelitsha township, 362
Kikongo, 123
KiSwahili, 123, 130
Knowledge, 290

production, 126
Kpelle, 355

L
Labor market, 412
Lancaster, 420
Landscape, interpreting indexical signs, 232
Language and learning, in higher education, 148
Language policy, 340, 342, 347
alliance, 382
Latin script, 99, 355
Learning resources, 246, 316
Leavisite criticism, 75
Legal literacy, 240–241
programmes, 201
Legislatively literate, 408
Legitimate, 246
Leicester Project, 216
Leisure reading, 76, 78
Letramento, 406
Lexico-grammatical accuracy, 170
Liberia, 355
Lingala, 123
Linguistic identity, 123
Literacy, 154, 316

artificial literacies, 221
autonomous definition, 286
bilingualism, 213, 215
characterization, 34
in the classroom, 286
curriculum, 87, 91
definition, 33, 218
and democracy, 38–39
development, 37
ecologies, 50–51
and economic development, 37–38
and education, 39
essayist, 36
ethnic language literacy, 213
hour, 303
ideological definitions, 287–288
ideological model, 215
learning, 11, 245, 247, 251, 255, 258
lessons, 39–40
mass popular education, 35
measurement, 33
minority languages, 217
monolingual, transitional and immersion
programmes, 213
multilingual literacies, 216
myth, 32, 39
mythical charter, 37
pedagogy, 90–91
practices, 287
practices and learning, 318
sense of apocalypse, 35
socio-political group, 212
theory, 149
through poetry project, 200
training in, 38

Literacy as Social Practice (LSP), 4, 226
Local literacies, 241, 420
Loma, 355
London, 418
Look and say method, 298, 300
Ludic reading, 76
Luganda/Lusoga, 123
Luo, 123, 124

M
Madagascar, 359
Mahatma Gandhi National Rural Employment
Guarantee Act, 201
Malawian, 356
Mali, 356
Manding cluster, 356
Mandinka, 358
Mandombe script, 356
Maninkan, 356
Manufactured mass culture, 75
Matabeleland, 125
Maternal literacy, 188
Meaning making, 6, 150, 152, 317, 319
Mende, 355
Mentoring, 240, 243, 246
Meroitic scripts, 355
Mesoamerican languages, 401
Multilingualism, 357
Mexico, 401, 411
Millennial generation, 314
Mina, 124
Miriden alphabet, 356
Mission school literacy, 369
Mobile phone, 359
Mobilisation of bias, 101
Modernity, 355
Monoglossic approaches, 278
Morocco, 355
Multilingualism, 220
Multiliteracies, 278
Multimodality, 6, 46–47, 221, 374
Multiple languages
 identity (see Identity)
literacy in (see Literacy)
Multiple literacies approach, 191
Multi-sited ethnography, 279
Mutually intelligible variants, 123

N
National Assessment of Educational Progress
(NAEP) essays, 383
National education systems, 219
Natural situated learning, 161
Ndebele, 125
NEA, 77
Needs assessment, 243
Nelson Mandela Foundation, 375
Neo-colonialism, 126
Neoliberalism, 307
Nepal, 236
Nepali, 237, 246, 247
Networked, 45
New literacy practices, 9, 10
New literacy studies (NLS), 6, 7, 9, 11, 148,
151, 185, 273, 274, 315
approach, 226
definition, 4
literacy campaigns, 4
New London Group (NLG), 274
Nguni, 125
Nigeria, 355, 359
Nirantar’s Khabar Lahariya
programme, 202
N’ko, 355
Nostalgia, 35
Nouchi, 359
Novice, 149
Nsibidi, 355
Numeracy, 240, 243, 247
Nyanja, 124
Nyanja&hyphen;Cewa, 123
Index

O
Oberi Okaime, 128
Old Nubian script, 355
Online learning, 154
Oral tradition, 343, 347
Oromia, 361
Oromo, 123
Osmanya alphabet, 356
Outcomes-based education, 370
Ovambo-Herero, 123

P
Parent and Child Education (PACE) program, 185
Parent–child literacy, 187
Parents and Schools Learning Clubs Programme (PASLC), 372
Pedagogization of literacy practices, 288
Peer groups, 316
Personal identity, 316
Peruvian literacy, 409
Peul, 122
Phonics, 9, 37
Phonics method, 298
Physical proximity of books, 76
Playground language, 63
Political socialisation, 163
Polity, 237
Portuguese, 357
Poststructuralist theories, 111
Print-based literacy, 368
Privilege, 153
Programme for International Student Assessment (PISA), 86, 87
Project for the Study of Alternative Education in South Africa (PRAESA), 373
Promoting reading habits, 407
Protestantism, 34
Psycholinguistic guessing game, 301
Public debates, 297
Public educational institutions, 170
Pulaar, 122

Q
Qualitative methods, 152
Quechua-speaking students, 411

R
Race, 20, 23, 25
Race to the Top (RTT) guidelines, 279
Racism, 20, 22, 26
Rancheros, 330
Rationality, 290
Reading encouragement, 78
Reading methods, 272, 297
Reading recovery vs. bottom-up programmes, 305
evaluations, 304
Reading skills, 34
Real-world literacy activities, 188
Referential classification, African language, 125
REFLECT, 201
 Reflective practice, 153
Relativism, 74
Research, 152
Research program, for action and interpretation, 227–231
Residual orality, 383
Resistance, 358
Restricted literacy, 383
Revised National Curriculum Statement, 370
Rhetoric, 149, 238
Risk taking, 247
Rome, Papal documentation in, 418
Rudimentary aspects, 406

S
Samburu/Maa, 123
Sango, 123
Scholarship, 37, 111
Scholastic aptitude test, 33
School, 400
 environmental educational development project, 371
literacy, 40
literacy curriculum, 85, 90
literacy practices, 110, 288
School-based research, 272
Scribes, 240–241
Second language academic literacies
academic context communication, 175–176
academic literacies approach, 174
academic socialization approach, 174
communication model, 171–174
study skills approach, 174
Second language pedagogy, 171
Seeing, 316
Separate Underlying Proficiency model, 214
Setswana, 124
Setting up, 149
Sexism, 85

Index

Single sex literacy classes, 201
Situated learning, 160–161
Social control, 34, 39, 91
Social discourse, 8
Social environment, 8
Social interactions, 90
Socialization, 152, 162
Social justice, 85
Social justices approaches, 388
Social mediating factors, 7
Social movements, 164–165
Social practices, 4, 8, 9, 151, 247, 315, 406
Social psychology, 74
Social relationships, 8
Sociocultural practices, 45
Sociolinguistic(s), 382
   minorities, 410
   of mobile resources, 220
   superdiversity, 357
Sociological approaches, 101–102
Somali, 123, 124
Sonic, 320
Soninke, 356
Sotho Tswana, 123
South African literacy learning
   contributions and research, 369–370
   early developments, 369–370
   future research, 375
   problems and difficulties in, 375
Spanish speakers, 329, 401
Spoken language, 151
Standardized tests, 407
Stockholder, 8
Study skills, 152, 155
Study skills approach, 174
Sudan, 356
Superdiversity, 324, 424
Support, 246
Swahili, 356
Synthetic phonics, 305
Systemic functional linguistics, 99

T
Tacit knowledge, 155
Tailor-made materials, 241–243
Talking, 155
Talking book, 383
Tanzania, 130
Teacher education programmes, 375
Teacher-student interactions, 65
TEBUWA, 374
Teenagers, 317

Tertiary education, 149, 153, 155
Tigray, 361
Timbuktu, 127
Top down models, 300
Translanguaging, 220
Transnational identities, 49–50
Trash, industrial, 319
Tuclour, 122
Tutor, 153
Typological classification, African language, 125

UK, 423
Umaca, ethnographic study, 404
Unconscious learning, 161–165
Underprivileged youngsters, 409
Unintentional learning, 162
Universal primary education (UPE), 407
Unofficial literacies, 422
USA, 11, 149, 150
Use of language, 149

V
Vai script, 127
Vai syllabary, 355
Vernacular literacy, 382
Vicious cycle of poverty, 199
Video games, 10, 317
Village Development Committee (VDC), 244
Virtual ethnography, 55
Visual communication, 247
Visual literacy, 154

W
White supremacy, 384
Whole language, 301
   vs. phonics, 303
Why Johnny Can’t Read, 300
Wichi, 410
Willingness, 246
Wits Multiliteracies Project, 374
Wolof, 123
Women in development (WID) approach, 198
Women-only programmes, 205
Women’s empowerment, 203
Women’s literacy learning, 403
Writing, 272
   deficit models of student, 151–153
   in and out of school, 227
Writing (cont.)
  skills, 34, 38
  social view of, 149
Written language, 88, 151, 316

X
Xhosa, 125

Y
Yankee entrepreneurs, 325
Yoruba, 123
Youth, 406

Z
Zulu, 125